

# J E G Y Z Ó K Ö N Y V

## CSÁNY KÖZSÉG ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

2016. április 20-án megtartott  
rendkívüli üléséről

**Ezen jegyzőkönyv az alábbi rendelet/ek/et és határozatokat tartalmazza:**

**Rendelet:**

-

**Határozat:**

**50/2016 (IV.20.)** Jegyzőkönyv hitelesítők megválasztása

**51/2016 (IV.20.)** Napirendi pontok megállapítása

**52/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás 2015. évi költségvetésének módosítása

**53/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás által fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi költségvetésének módosítása

**54/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás 2015. évi zárszámadása

**55/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás által fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi zárszámadása

**56/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás és az általa fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi zárszámadása

**57/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás vagyonmérleg elfogadása

**58/2016 (IV.20.)** Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás megszüntetéséről szóló megállapodás módosítása

**59/2016 (IV.20.)** Konzorciumi megállapodás kötése a Csányért, a Faluközösségért Alapítvánnyal, a Csányi Dinnye-és Zöldségtermelő Védegylettel, az Új Nyugalom Polgárőr Csoporttal és a Csányiak Csányért Együtt Faluszépítő Egyesülettel

**60/2016 (IV.20.)** Ebrendész megbízása

**Csány, 2016. április 20.**



*Csány község Önkormányzatának  
Polgármesterétől  
3015 Csány, Kossuth Lajos út 2.  
☎: 37/357-001 fax: 37/357-637  
e-mail: igazgatascsany@gmail.com*

## **M E G H Í V Ó**

A 2011. évi CLXXXIX. törvény 156. § (2) a) bekezdésében biztosított jogkörömben a Csány községi Önkormányzati Képviselő-testület rendkívüli ülését

**2016. április 20-án (szerdán) 16.00 órára  
összehívom**

Az ülés helye: Polgármesteri Hivatal Szent László terem (Csány, Kossuth út 2.)  
Kérem, hogy az ülésen szíveskedjen pontosan megjelenni.

### **Napirend:**

- 1. A Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulással kapcsolatos előterjesztések tárgyalása**
- 2. Településképet meghatározó épületek külső rekonstrukciója pályázati lehetőség**
- 3. Tejüzem létesítése pályázati lehetőség**
- 4. Egyebek**

**Csány, 2016. április 15.**

**Medve István s.k.  
polgármester**

# J E L E N L É T I Í V

a 2016.04.20-án 16.00 órai  
kezdettel megtartott önkormányzati ülésről.

N É V:

ALÁÍRÁS:

1./ Medve István polgármester

.....  
Medve István

2./ Gál Tiborné alpolgármester

.....  
Gál Tiborné

3./ Óvári Lászlóné képviselő

.....  
Óvári Lászlóné

4./ Kovácsné Tóth Dóra képviselő

.....  
Kovácsné Tóth Dóra

5./ Medve Éva képviselő

.....  
Medve Éva

6./ Szabó Margit képviselő

.....  
Szabó Margit

7./ Mák Zsolt képviselő

.....  
Mák Zsolt

Jelen vannak: ..... fő

Távol maradt: ..... fő

Megjelent : ..... %

Tanácskozási joggal megjelent:

dr. Szabó Tamás helyettes jegyző

.....  
dr. Szabó Tamás

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Jegyzőkönyvvezető: Dávid Gábor

.....  
Dávid Gábor

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Készült:** Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének 2016. április 20-án, 16.00 órai kezdettel megtartott testületi üléséről.

Helyszín: A Csányi Polgármesteri Hivatal Szent László terme (Csány, Kossuth Lajos út 2.)

**Jelen vannak:** Medve István polgármester, Gál Tiborné alpolgármester, Medve Éva, Óvári Lászlóné, Szabó Margit, Kovácsné Tóth Dóra képviselők. (6 fő)

**Tanácskozási joggal megjelent:** dr. Szabó Tamás helyettes jegyző

Mák Zsolt képviselő igazoltan van távol.

Jegyzőkönyvvezető: Dávid Gábor

**Medve István polgármester:**

A képviselő-testület ülését megnyitotta, köszöntötte a megjelenteket.

Megállapította, hogy a testületi ülés határozatképes, mivel 6 képviselő jelen van.

Javasolta, hogy a megjelent képviselők jegyzőkönyv hitelesítőknak válasszák meg Óvári Lászlóné és Kovácsné Tóth Dóra képviselőket.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatát:

**Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

**50/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2016. 04. 20-án megtartott üléséről készült jegyzőkönyv hitelesítőjének megválasztotta Óvári Lászlóné és Kovácsné Tóth Dóra képviselőket.

Határidő: azonnal

Felelős: Medve István polgármester

**Medve István polgármester:**

Javasolja, hogy a meghívóban kiküldött napirendi pontok megtárgyalását fogadja el a képviselő-testület.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatát:

## **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

### **51/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 2016. április 20-i testületi ülésének napirendjét a következők szerint állapította meg:

- 1. A Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulással kapcsolatos előterjesztések tárgyalása**
- 2. Településképet meghatározó épületek külső rekonstrukciója pályázati lehetőség**
- 3. Tejüzem létesítése pályázati lehetőség**
- 4. Egyebek**

Határidő: azonnal

Felelős: Medve István polgármester

#### **1. napirendi pont**

##### **Medve István polgármester:**

Ismerteti a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás és a Társulás által fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi költségvetésének módosításáról szóló előterjesztés részleteit, mely jelen jegyzőkönyv mellékletét képezi. Javasolja, hogy az előterjesztésben szereplő határozati javaslatokat fogadja el a képviselő-testület.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatait:

## **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

### **52/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta ezen határozat 1. és 2. mellékletét képező, a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás 2015. évi költségvetésének módosítását:

- a) finanszírozási műveletek bevételeivel és pénzforgalom nélküli bevételekkel (pénzmaradvánnyal) csökkentett bevételi főösszegét 319.343,- ezer Ft-ban
- b) finanszírozási kiadásokkal csökkentett kiadási főösszegét 322.288,- ezer Ft-ban állapítja meg.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

## **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

### **53/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta ezen határozat 1. és 2. mellékletét képező, a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás által fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi költségvetésének módosítását:

- a) finanszírozási műveletek bevételeivel és pénzforgalom nélküli bevételekkel (pénzmaradvánnyal ) csökkentett bevételi főösszegét 321.585,- ezer Ft-ban
- b) finanszírozási kiadásokkal csökkentett kiadási főösszegét 321.585, - ezer Ft-ban állapítja meg.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

## **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

### **54/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta ezen határozat 1. és 2. mellékletét képező, a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás 2015. évi zárszámadási javaslatát, annak mellékleteit, melyek az alábbi tételeket részletezik:

- a) finanszírozási műveletek bevételeivel és pénzforgalom nélküli bevételekkel (pénzmaradvánnyal ) csökkentett bevételi főösszegét 262.594 e Ft-ban
- b) finanszírozási kiadásokkal csökkentett kiadási főösszegét 264.686 e Ft-ban állapítja meg.

A bevételek és kiadások megbontása a társulás vonatkozásában ezen határozat 1. és 2. mellékletében találhatóak.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

## **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

### **55/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta ezen határozat 1. és 2. mellékletét képező, a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás által fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi zárszámadási javaslatát, annak mellékleteit, melyek az alábbi tételeket részletezik:

a) finanszírozási műveletek bevételeivel és pénzforgalom nélküli bevételekkel (pénzmaradvánnyal) csökkentett bevételi főösszegét 313.473 e Ft-ban

b) finanszírozási kiadásokkal csökkentett kiadási főösszegét 312.280 e Ft-ban állapítja meg.

A bevételek és kiadások megbontása a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat vonatkozásában ezen határozat 3. és 4. mellékletében találhatóak.

A Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat tényleges létszámát ezen határozat 5. melléklete alapján elfogadja.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

### **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

#### **56/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás és az általa fenntartott Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat 2015. évi zárszámadási javaslatát, annak mellékleteit, melyek az alábbi tételeket részletezik:

A Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás maradványa: 0 Ft.

A Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat maradványa: 2046 e Ft, mely az alábbiakban kerül felhasználásra:

dologi kiadás: 2046 e Ft

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

### **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

#### **57/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás vagyonmérlegét (Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Szolgálat) 2464 e Ft főösszeggel elfogadja.

A Társulás vagyonmérlegét ezen határozat melléklete tartalmazza.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

### **Medve István polgármester:**

Ismerteti a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás megszüntetéséről szóló megállapodás módosításáról szóló előterjesztés részleteit, mely jelen jegyzőkönyv mellékletét képezi. Javasolja, hogy az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el a képviselő-testület.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatát:

### **Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

#### **58/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzata Képviselő-testülete jelen határozatával úgy dönt, hogy a 2015. december 31-ei hatállyal elfogadott - a Szociális, Gyermekjóléti és Egészségügyi Társulás megszüntetéséről szóló - megállapodást módosítja és egységes szerkezetbe foglalja az alábbi változtatásokkal:

„- az 5.) pont helyébe a következő rendelkezés lép: A megszűnés módja: általános jogutódlással;

- a következő 5/A. ponttal egészül ki: Az általános jogutód megnevezése: Hatvan Város Önkormányzata 3000 Hatvan, Kossuth tér 2.”.

A határozat hatálybalépéséhez a Társulásban résztvevő képviselő-testületek mindegyikének minősített többségével hozott döntése szükséges.

A képviselő-testület a társulási megállapodás módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt szövegét jelen határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja és felhatalmazza Hatvan város polgármesterét annak aláírására.

Határidő: 2016. április 30.

Felelős: Medve István polgármester

## **2. napirendi pont**

### **Medve István polgármester:**

Megjelent a településképet meghatározó épületek külső rekonstrukciója VP-6-7.4.1.1-16 kódszámú pályázati lehetőség. Ennek segítségével szeretnénk az Arany János utca 2. szám alatti önkormányzati tulajdonú épületet felújítani és abban falumúzeumot és civilközpontot kialakítani. Az épület új burkolatot, tetőzetet és szigetelést kapna, kicserélnénk a nyílászárókat, napelemet tennénk a tetőre és hőszivattyús kazánal oldanánk meg a fűtést. Akadálymentes bejáratot biztosítanánk, az épület hátsó részében pedig a civil szervezeteknek alakítanánk ki irodahelyiségeket. Ehhez egyébként az önkormányzat konzorciumi megállapodásokat fog kötni a civil szervezetek vezetőivel.

### **Szabó Margit képviselő:**

Mekkora összegre lehet pályázni?



**Medve István polgármester:**

Nettó 50.000.000 Ft a maximum pályázati összeg, a pályázónak 10% önerőt kell vállalnia. Mindazonáltal azt javaslom, halasszuk el a napirendi pont tárgyalását a következő testületi ülésre, mivel a pályázatíró még nem tudta a pontos összegekkel előkészíteni a határozati javaslatokat.

A képviselő-testület a javaslatot tudomásul veszi és elfogadja.

**Medve István polgármester:**

Javaslom konzorciumi megállapodások kötését a Csányért, a Faluközösségért Alapítvánnyal, a Csányi Dinnye-és Zöldségtermelő Védjeggyel, az Új Nyugalom Polgárőr Csoporttal és a Csányiak Csányért Együtt Faluszépítő Egyesülettel.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatát:

**Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének**

**59/2016 (IV.20.) számú határozata**

Csány Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a Településképet meghatározó épületek külső rekonstrukciója VP-6-7.4.1.1-16 kódszámú pályázati lehetőség keretein belül konzorciumi megállapodást köt a Csányért, a Faluközösségért Alapítvánnyal, a Csányi Dinnye-és Zöldségtermelő Védjeggyel, az Új Nyugalom Polgárőr Csoporttal és a Csányiak Csányért Együtt Faluszépítő Egyesülettel.

Határidő: azonnal

Felelős: Medve István polgármester

**3. napirendi pont**

**Medve István polgármester:**

Megjelent a „Mezőgazdasági termékek értéknövelése és erőforrás- hatékonyságának elősegítése a feldolgozásban” VP-3-4.2.1-15 kódszámú pályázat, melynek keretein belül tejfeldolgozó üzem létesítenénk a Kossuth Lajos út 3. szám alatti kihasználatlan önkormányzati ingatlanon. Ez 50%-os támogatottságú pályázat, tehát a pályázati összeg felét nekünk kell előteremtenünk, ami hozzávetőlegesen 35.000.000 Ft-ot tesz ki. A tejfeldolgozó napi 500 liter tejet fog majd feldolgozni, pasztőrözött tejet, sajtot, joghurtot fogunk majd gyártani. Mindazonáltal azt javaslom, halasszuk el a napirendi pont tárgyalását a következő testületi ülésre, mivel a pályázatíró még nem tudta a pontos összegekkel előkészíteni a határozati javaslatokat.

A képviselő-testület a javaslatot tudomásul veszi és elfogadja.

#### 4. napirendi pont: Egyebek

##### Medve István polgármester:

A régi ebrendésünk felmondott és ezért új ebrendészt kell megbíznunk a feladatok ellátásával. A hevesi ebrendész, Somogyi Krisztián vállalja, hogy nálunk is elviszi a kóbor kutyákat. Ő kutyánként 10.000 Ft + Áfa összeget, továbbá 15.000 Ft + Áfa kiszállási díjat kér, ezek magas árak ugyan, de legalább az ebrendész is érdekelt abban, hogy jól végezze a munkáját. Javaslom, bízzuk meg Somogyi Krisztiánt az ebrendészi feladatok ellátásával.

A képviselő-testület a javaslattal egyhangúlag egyetértett, és meghozta a következő határozatát:

#### Csány község Önkormányzata Képviselő-testületének

##### 60/2016 (IV.20.) számú határozata

Csány Község Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy ebrendészi feladatok ellátása céljából megbízza Somogyi Krisztián egyéni vállalkozót. Felhatalmazza Medve István polgármestert a vállalkozási szerződés aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Medve István polgármester

##### dr. Szabó Tamás jegyző:

Tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy Csányon 2016. május 2. és 2016. május 8. között elektronikai hulladékgyűjtés lesz.

A képviselő-testület az elhangzottakat tudomásul veszi és elfogadja.

##### Medve István polgármester:

Mivel több kérdés, hozzászólás nem hangzott el, megköszöni a testület munkáját és az ülést 16:54-kor lezárta.

  
Medve István  
polgármester

  
Óvári Lászlóné

jegyzőkönyv hitelesítő

kmft.



  
dr. Szabó Tamás  
jegyző

  
Kovácsné Tóth Dóra

jegyzőkönyv hitelesítő